

東日本大震災と私

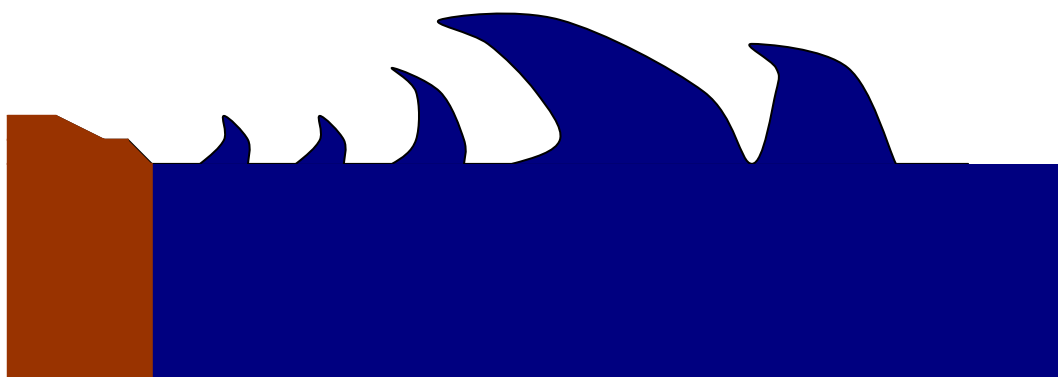
作成者 F.K1

目次

[1 地震当日の自分](#)

[2 地震後3ヶ月の自分の活動](#)

[3 今の私にできること](#)



2011年3月11日。

雪の降る日だった、今思えば朝から少し変な感じがした。

高校入試も終わり、卒業式を翌日に控えているときそれは起きた。

その時自分はサティ（現在イオン）に居た。仲間との残り少ない時間を楽しもうとしているところだった。

突然大きな揺れが僕たち、そして東北を襲い全てを壊した。偶然、玄関脇にいたのですぐ屋外にでることができた。玄関をでて振り返ったとき信じられない光景が目に飛び込んだ。一つ目に折れてしまうのではないかと思うほど揺れる看板。二つめに外からでも分かるほど次々に壊されていく品物。三つ目にやっとの思いで逃げまどう人……。

全てが信じられなかった。もちろんサティも封鎖された。

何度も余震がくるなか、家の迎えを待つ

雪がずっと、そして全てを包み込むように降っていた、そんな中、幾度か「家まで送ろうか？」と声をかけてくれる人がいた。迷惑をかけたくなかったので丁重に断ったが、自分はある状況でも助けようとしている人が存在するこの場所がすごいと思った。そして、自分も「まず他人を思う」人間になりたいと心に誓った。

March 11, 2011.

I am remembering the day....

It was the slightly strange day. The out-of-season's snow fell down from morning.

The high school entrance examination was over, and I had the graduation ceremony on the next day.

I was in the big store of Satie (now AEON). I was going to enjoy the time with my friends. Big rolling attacked us and disturbed all of Tohoku area suddenly. Because I was in the entrance side by chance, I was able to go out immediately. When I left the entrance hall and looked back, an unbelievable scene jumped into my eyes.

The signboards were shaking so as to be broken immediately. The goods were falling in sequence from the display racks. Persons who run away struggled with fear. These all facts were not able to believe. Of course Satie was blockaded, too.

I was keeping waiting for my family in the aftershocks. It happened so many times.

The snow was continued and it wrapped all white. Many kind people said to me "I will let you back to your home." But, I did not accept it because I did not want to make them worry about me. In this time of emergency, there were many people who offer the assist for the other person. This was wonderful!

I promised myself to become a man who can think other person's situation first.

2. 地震後の3ヶ月の私の活動

停電から復帰し、初めてテレビで今回の地震の大きさを思い知ったとき自分にできる

ことを最大限にしようと決めた。

まずは、「節電」「節水」である。電気が通った夜は供給量を考え、電気を使わなかった。「節水」に関しては、元々自分の家が断水になっておらず水に困らなかったが、大事に水を使った。

今も時々募金をするなど、節電を心がけている。

When we return from a blackout, and when I could watch the TV, I decided to do everything which I can do.

At first, it should be saving electricity and then saving water. In our home, the water had no trouble in this case. But I promised to do it.

I sometimes cooperate to donate the funds and still keep economy in power consumption in

mind.

3. 今私にできること

一日一日を無駄に過ごさない。

「今日一日無駄だった」と思わないように毎日を精一杯生きる。

I will not spend each day idly.

I will spend every day as hard as possible to avoid the meaningless day.

<http://eastjapaneq.jp.msn.com/>